

正本

檔 號：

保存年限：

## 國立中興大學 書函

機關地址：40227臺中市南區興大路145號  
承辦人：鄭渝靜  
聯絡電話：04-22840206-22  
電子郵件：yccheng@nchu.edu.tw

受文者：水土保持學系

發文日期：中華民國111年1月14日

發文字號：興國字第1110000818號

速別：普通件

密等及解密條件或保密期限：

附件：如文

主旨：檢送「教育部辦理111學年度波蘭政府獎學金」甄選簡章及附件各乙份，校內申請至111年2月18日止，敬請公告周知。

說明：

一、依據教育部111年1月13日臺教文(三)字第1112500163號函辦理。

二、申請資格：

(一)具中華民國國籍。

(二)於我國立案之公私立大學畢業，取得學士以上學位證書。

(三)具下列語言能力條件之一者：

1、曾於大專校院修習波蘭語課程 1 年以上並取得正式學分者；

2、曾於大專校院修習英語課程 1 年以上且英語平均成績達 80 分者；

3、取得 CEFR 與各項英檢對照表 B2 級所列任一機構之語言檢定證明。

(四)獲獎後能具結保證於受獎期間不非法打工、不擔任與學生身分不符之職務（務必遵守波蘭相關入出境及居留規定）。

(五)未曾領取本獎學金。

三、申請期限:即日起至111年2月18日。申請文件1式5份送至本處。

四、相關申請資訊詳見申請簡章。

正本：本校各學院、系、所、學位學程

副本：國際事務處

# 國立中興大學

本案依分層負責規定授權單位主管決行

裝

訂

線

## 教育部辦理 111 學年度波蘭政府獎學金甄選簡章

一、提供單位	波蘭教育科學部國家學術交流總署
二、辦理依據	駐波蘭代表處教育組 111 年 1 月 5 日波蘭教字第 1110000002 號函
三、計畫說明	波蘭教育科學部國家學術交流總署(簡稱教科部)與該部所屬公立大學合作設置本獎學金，續領獎學金生向教科部所屬公立大學申請免學費就讀碩士學位學程，受獎新生赴教科部指定大學附設語言中心就讀波蘭語課程，教科部則按月依在學事實核發受獎生獎學金。
四、甄選名額	16 名
五、語言先修課程選讀類別	(一) 波蘭語言文化課程：以語言學習及文化體驗為主，適用不擬在波蘭攻讀學位之碩士班(含)以上在學生申請。 (二) 波蘭語先修課程：培訓受獎新生以波蘭語學習專業學科課程的能力為主，含語言課、波蘭概論、歷史、地理、數學等科目。適用擬於 112 學年度在波蘭攻讀碩士學位者申請。
六、獎學金待遇	(一) 波國補助(住宿費由受獎生自行負擔)： 1. 免學費。 2. 獎學金：核發 1 學年獎學金(111 年 10 月至 112 年 6 月)；就讀碩士學位學程與波蘭語言文化課程者，每月 1,500 茲羅堤；就讀波蘭語先修課程者，每月 1,700 茲羅堤。 (二) 本部補助： 1. 機票費：臺波往返最直接航程經濟艙機票乙張，每人以申請補助乙次為限；未修滿 1 學年課程者，返程機票須自理，不予補助。 2. 生活費：在波受獎研習期間每月生活費 100 美元，1 次發 1 學年(111 年 10 月至 112 年 6 月)；修滿 1 學年課程者，始得請領(生活補助費以新臺幣核發，匯率以 1:30 元計算)。
七、申請資格	符合下列各項資格者，始得報名參加甄選： (一) 具中華民國國籍。 (二) 於我國立案之公私立大學畢業，取得學士以上學位證書。 (三) 具下列語言能力條件之一者： 1. 曾於大專校院修習波蘭語課程 1 年以上並取得正式學分者； 2. 曾於大專校院修習英語課程 1 年以上且英語平均成績達 80 分者； 3. 取得 CEFR 與各項英檢對照表 B2 級所列任一機構之語言檢定證明。 (四) 獲獎後能具結保證於受獎期間不非法打工、不擔任與學生身分不符之職務(務必遵守波蘭相關入出境及居留規定)。 (五) 未曾領取本獎學金。
八、應繳文件	申請資料請依序排列，於各頁面底端中央位置加註頁碼，1 式 5 份，每份以釘書針裝訂，請勿使用其他特殊裝訂方式。 (一) 報名表。 (二) 個人簡歷(以波文或英文撰寫，至多限兩面 A4 篇幅)。 (三) 讀書計畫(以波文或英文撰寫，含擇赴波蘭就讀之學習動機)。

	<p>(四) 最高學歷英文畢業證書、英文歷年成績單（110 學年度大學應屆畢業生請於 111 年 7 月前繳交畢業證書）。</p> <p>(五) 碩士班（含）以上英文在學證明（申請選讀波蘭語言文化課程者加繳此份文件）。</p> <p>(六) 符合資格之語言能力證明。</p> <p>(七) 推薦信 1 封（以波文或英文撰寫）。</p> <p>(八) 個人經歷或傑出表現之說明或證明文件（無則免）。</p>
<p>九、甄選作業流程</p>	<p>(一) 初選：申請者向就讀學校提出申請；學校審核後擇優推薦，每校最多推薦 5 名。應繳文件於 111 年 3 月 1 日前備文函送本部，另將申請表件之 PDF 檔案傳送至電子信箱：jysun@mail.moe.gov.tw。未經學校推薦者，不予受理；申請文件，恕不退還。</p> <p>(二) 複選：111 年 4 月舉行面試，以面試成績決定最終人選；面試時使用語文為波蘭語、英語、中文；評分項目及評分標準如下：</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. 書面資料：包括個人簡歷、赴波蘭學習動機、讀書計畫、在學成績、個人經歷與傑出表現等，占 25 分。</li> <li>2. 人品與態度：包括儀表、禮貌、態度舉止、涵養、國際禮儀等，占 25 分。</li> <li>3. 言詞與表達能力：包括思考與反應、言語表達、英語及波蘭語文能力、邏輯概念等，占 25 分。</li> <li>4. 學識與時事見解：學識及時事的見解，占 25 分。</li> </ol> <p>(三) 甄選結果：111 年 4 月底前，本部函知駐波蘭代表處教育組及推薦學校。</p>
<p>十、補助費用申請流程</p>	<p>(一) 機票與生活費：</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. 抵達波蘭後 1 個月內，檢具簽署願遵守受獎期間不非法打工、不擔任與學生身分不符職務之具結書、領款收據、機票票根或電子機票、國際線航空購票證明單或旅行業代收轉付收據、登機證存根、護照基本資料頁、入出境日期戳記頁及學生本人國內銀行帳戶封面影本等文件，寄至駐波蘭代表處教育組請領臺灣至波蘭單程機票。</li> <li>2. 112 年結束研習返國 1 個月內，檢具 111 學年度在學證明、畢業證書或學業成績單、指導老師簽名之進修成績考核報告單、進修心得報告單、領款收據、機票票根或電子機票、國際線航空購票證明單或旅行業代收轉付收據、登機證存根、護照基本資料頁及入出境日期戳記頁等文件送本部請領波蘭至臺灣返程機票及 1 學年生活補助費。</li> </ol> <p>(二) 申請文件不齊全或指導老師評語不佳者，返程機票須自理，本部不予核發。</p> <p>(三) 機票購買價格應合理，申請者票價高於同時段同一航程者，本部將比照該時段同一航程一般行情價格發給。</p>
<p>十一、注意事項</p>	<p>(一) 獎學金期程：語言課程 1 學年、碩士班 2 學年。</p> <p>(二) 受獎資格：</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. 通過本部甄選獲選送者應依波國通知在期限內於獎學金系統完成</li> </ol>

註冊並上傳申請文件電子檔，由教科部逕行分發修讀波蘭語課程之學校，並簽署受獎承諾書，按期繳納期中/末學習報告。

2. 通過本部甄選獲選送者僅具本獎學金候選人資格，應於 111 年 9 月 30 日前取得教科部所屬公立大學核發之免學費入學許可（或語言中心入學許可）且獲教科部同意，始取得正式受獎資格。若未能於時限內取得免學費入學許可，或於波國規定到校註冊日期前因故不克抵達波蘭辦妥入學手續，即由備取生遞補。
3. 考量語文研習效益，且若波蘭當地疫情持續，至波國修習遠距線上課程，染疫風險較停留國內高，如遇不可抗力因素，本獎學金保有延期、變更或中止之權利。

(三) 就讀語言：

1. 為推廣波蘭語及波蘭文化，教科部原則規定本獎學金受獎生以就讀波蘭語學位學程為主，請逕洽官方網站查詢各校開設學程：<https://study.gov.pl/studyfinder>。
2. 自 111 學年度起，倘受獎生擬就讀英語授課學程，獲教科部同意後，應取得波蘭公立大學核發之免學費入學許可且通過一學年波蘭語先修課程結業考試獲頒結業證書，始具受獎資格。

(四) 合作學校：

1. 本獎學金合作學校不含波蘭政府其餘部會管轄之大學（例如，文化部所屬之藝術類大學非屬本獎學金適用範圍），教科部所屬公立大學列表 <https://www.gov.pl/web/edukacja-i-nauka/uczelnie-publiczne>（Wykaz uczelni publicznych nadzorowanych przez Ministra właściwego ds. szkolnictwa wyższego - publiczne uczelnie akademickie）。
2. 波蘭公立大學合辦之歐盟聯合碩士學程（Erasmus Mundus Joint Master Degree, EMJMD）非屬本獎學金適用範圍，務請留意。

(五) 醫療保險：取得正式受獎資格者請預為辦妥涵蓋第 1 學年研習期間之歐盟申根醫療保險，並備妥英文保險證明，請詳參波蘭臺北辦事處波蘭簽證資訊。

(六) 申請入學：受獎新生結束波蘭語課程後得以續領獎學金生身分，自行申請於 112 學年度赴合作學校免學費就讀碩士學程，行前務請依我國外交部領事事務局相關規定辦妥高中及大學學歷英文文件證明（倘持自行複印之影本送驗，該影本需由學校核章證明與正本無誤），並經波蘭臺北辦事處認證。

(七) 獎學金額度：教科部保留增減本獎學金額度之權利，受獎生實領金額以該部核發金額為準。

(八) 本簡章未盡事宜，依教科部相關規定及波蘭國家學術交流總署外國學生獎助辦法暨簡章辦理，倘遇解釋上歧異，以波蘭語版之法規要點為準。

## 教育部辦理111學年度波蘭政府獎學金甄選報名表

姓名	中文：	英文：	二吋正面半身脫帽 照片乙張
出生日期	民國    年    月    日	護照 號碼	
身分證 字號		性別	
申請類別	<input type="checkbox"/> 波蘭語言文化課程（無攻讀學位意願者） <input type="checkbox"/> 波蘭語先修課程（112學年度擬於波蘭攻讀碩士學位者）		
就讀學校	大學                      系                      （學士畢或碩士或博士）                      年級		
符合報名 資格語言 能力成績	(1) 曾於大專校院修習波語課程一年以上並取得正式學分，平均成績最高達____分，共____學分。 (2) 曾於大專校院修習英語課程一年以上且英語平均成績最高達____分。 (3) 取得「CEF 與各項英檢對照表」B2級所列____機構之語言檢定證明____分。		
聯絡 電話	本人 E-Mail： 手機：                      市話：	緊急聯絡人手機：	
戶籍 地址	□□□		
通訊地址	□□□ (通訊處如有變更請即函告)		
身分證 欄	正面		反面
茲證明以上資料及所附各項文件均正確無誤，申請人 簽名蓋章		審核人簽章	

## 各項英檢與 CEFR 架構對照表

CEFR (Common European Framework of Reference for languages : Learning, Teaching, Assessment , 歐洲語言學習、教學、評量共同參考架構)

CEFR 語言能力參考指標	FLPT 外語能力測驗	托福 iBT	雅思 (IELTS) 學術組	全民英檢 (GEPT)	劍橋大學英語能力認證分級測驗
A1 (入門級)					
A2 (基礎級)	聽讀：105-149 分 說：S-1+ 寫：D		3.0 級	初級 Elementary	Key (KET)
B1 (進階級)	聽讀：150-194 分 說：S-2 寫：C	42-71 分	4.5-5.0 級	中級 Intermediate	Preliminary (PET)
B2 (高階級)	聽讀：195-239 分 說：S-2+ 寫：B	72-94 分	5.5-6.5 級	中高級 High-Intermediate	First (FCE)
C1 (流利級)	聽讀：240 以上 說：S-3 以上 寫：A	95 分以上	7.0-8.0 級	高級 Advanced	Advanced (CAE)
C2 (精通級)			8.5-9.0 級	優級 Superior	Proficiency (CPE)

※資料來源：以上各項分數對照為各語言檢定測驗機構網頁資料